

سیدمهدي موسوي

مطمئناريشه غزل نئوكلاسيك نه در آنجه ذكر خواهد شد بلکه در نيماء، ايرج ميرزا و حتى پيش از آن يافت می شود و حتى در آنجه آمده است نيز جاي نام بسياري از افرادی که در شکل گيري و هدایت اين جريان نقش داشتهاند خالي است.^۱ که مطمئناً علت گذشتن از آنها نه فراموشی و مسامحه بلکه پرداخت ييشرت به غزل امروز به جاي بيان تاريخها و اسمامي است!

بخش نخست:

حسين منزوی در سال ۱۳۵۰ مجموعه «حنجره زخمی تغزل» را به چاپ رساند در این مجموعه، غزلهایی تظیر «دریای شورانگیز چشمانت...» هر چند بسیار کم تعداد، خبر از تغییری عمده در غزل فارسی می دادند تغییری که شاید تجربه‌های «يرج ميرزا» و «عشقی» برای تلفيق زبان و دغدغه‌های نو با حفظ قالب و صنایع ادبی بدون غلتبدين در ورطه زورناليسم را می توانست به کمال رساند. خود منزوی بالشاره به غزل «لبت صريح ترين آيه شکوفائي است...»^۲ در اين باره می گويد: «تحسنین غزلى که از من چاپ شد منظور

بيش درآمد: ابتدا قرار بود در اين مقاله به بحث پيرامون غزل امروز پيردازيم اما هرگونه کنکاش بلون بررسى تبارشنسانه آن ناممکن به نظر مي رسيد. پس بدین خاطر مقاله به دو قسمت تقسيم شد: ابتدا بررسى مختصري پيرامون شكل گيري اين جريان در اوخر دهه ۴۰ و بررسى شعر چند تن از افرادی که به طور مشخص تر در اين سالها جريان شعر نئوكلاسيك را هدایت كردند؛ سپس ادامه مقاله با تحليل جزعنگرانه غزل امروز در دو جهه موازي! در ضمن برای جلوگيري از هرگونه سوء تفاهم از بيه کاربردن اسمامي در بحث پيرامون دو جريان فرضي حاضر در غزل امروز خودداری نمودم، با توجه به نيت من از نوشتن اين مقاله بخش ابتدائي آن داراي ضريبهانگ تندتری بوده و بيشتر به اسمامي و اشخاص مي پيردازد تا آنچه در متن اين حرکات مي گذشته است و بعد با رسیدن به غزل امروز با انتخاب رitem كندر سعى در باز کردن قابلیتها، مشکلات و نقد سطحي آنها (البته با توجه به محدوديت اين مقاله) داشتهام و گرنه نقد اين جريانها جود مجال مفصلی را طلب مي کند. ضمناً اين نكته را ييز باید متذکر شد که

**زبان منزوی
هر چند امر و زن
است اما صلات
خاصیت هارد که
ترکیب آن به
محتوای عاشقانه
غزلها پارادوکس
دلچسبی را به
دست می دهد**

این است که تلمیحات گسترده کتاب و بازی با آنها و نوعی کار تطبیقی به وقت کار افزوده اما همان وزنهای دوری کوتاه که به بهبهانی برای کنند از فضای کلاسیک کمک کرده بود خود در بعضی شعرها مانع برای دست یافتن به فضای جدید و ریتم زندگی انسان امروز شده است؛ اما مستطای که در بررسی این کتاب حائز اهمیت است بخش «بال و خیال» آن می‌باشد. اشعاری که شاید بعضی از آنها برای او لین بار فضاهایی «سورثال» را وارد غزل فارسی می‌کنند و بعدها همان گونه که بدان خواهیم پرداخت پایه گذار یکی از جریانهای غالب غزل امروز می‌شوند. ما مخصوصاً در آثار ابتدایی این دفتر با نشانه‌ها و حرکت در ضمیر ناخودآگاه به خوبی مواجه هستیم. سیمین بهبهانی نیز در سالهای اخیر با چاپ کتاب «یکی مثلاً اینکه...» نشان داد در همان مسیر قبلی گام برمی‌دارد.

شعرهای بهبهانی آنجا که از تصاویر و نشانه‌ها فاصله می‌گیرند به نوعی شعارزدگی دچار می‌شوند که شاید حضور او در فعالیتهای سیاسی و فرهنگی در این زمینه بی‌تأثیر نبوده است. اما نکته‌ای که نمی‌توان از آن چشم پوشید فضای روانی حاکم بر اکثر آثار او و دیالوگ‌های به جایی است که توanstه شخصیت‌پردازی را در غزل به انجام برساند و صدایی گوناگون (هر چند تحت سلطه استبداد کلاسیک و روابط دودویی ازش گذاریها) در کنار هم بیاورد. خود او در این باره می‌گوید: «غزل مرا می‌توان چند صدای خواند از جهت اینکه کاراکتر و اندیشه‌ها متعدد، متنوع و متخصص‌اند»^۴ این فضای روانی در کنار شعرهای تصویری او بعدها بر روی شاعران جوان تأثیر بسیاری داشت.

به موازات این دو نفر «محمد علی بهمنی» نیز در سال ۱۳۵۰ مجموعه «باغ لال» را به چاپ رساند که هر چند به طور جدی به غزل نپرداخته بود اما آثاری نظری «زندگی»، «خسته» و حتی «کدام معجزه» (هر چند به علت محتوای شعر دارای زبان فحیم‌تری می‌باشد) نشان دهنده حضور یکی از پیشگامان غزل نوکلاسیک بودند اما این فضاهای تازه برای سالها جای خود را به شعر نیمایی می‌دهد تا نوبت به چاپ مجموعه «فصلی دیگر» در سال ۱۳۵۷ می‌رسد که حاوی غزلهایی به زبان بسیار امروزی‌تر، صمیمی‌تر و فضاهایی قابل دسترس تر است. این حرکت بعدها به «گاهی دلم برای خودم تنگ می‌شود» می‌رسد که باید آن

غزل در حال و هوای تازه‌ای است که راهی را در غزل امروز گشود این غزل بود در مجله فردوسی سال ۱۳۴۷ «^۵ متأسفانه چاپ کتاب بعدی منزوی یعنی «از شوکران و شکر» سالها به تقویق افتاد و تنها در سال ۱۳۶۸ این مجموعه به چاپ رسید که شامل پارتی از آثار نوکلاسیک موفق او نظیر «زندگی» که صاعقه وار آنک...» (۱۳۵۲) بود اما کتاب «عشق در حوالی فاجعه» که به فاصله نزدیکی از آن چاپ شد جدا از آنکه حاوی بخشی از بهترین آثار او بود به همراه مجموعه «از کهربا و کافور» توانست چهره زنی را در غزل نوکلاسیک تبیین کند که از مشعوق در شعر گذشته، فراتر رفته و دارای شخصیت‌پردازی و حرکت در طول و عرض روایت بود. این رویکرد بر یکی از جریانهای مهم غزل امروز (جریان اول) تاثیرات فراوانی را به صورت مستقیم یا غیر مستقیم گذاشت که در همین مقاله به بررسی آن خواهیم پرداخت. مجموعه‌ای بعدی منزوی تا زمان مرگش به هیچ عنوان قابل بحث و مقایسه با کارهای قبلی او نبود.

زبان منزوی هرچند امروزی است اما صفات خاصی دارد که ترکیب آن با محتوای عاشقانه غزلهای پارادوکس دلچسبی را به دست می‌دهد اما جدا از این زبان امروزی و نگاه زمینی او به مشعوق، شعر منزوی همان دغدغه‌های انسان قرن هفتم را دارد! ایات دارای استقلال معنی و در پی کشف و تکانه و از آن طرف استفاده بکر از قافیه و ردیف هستند. منزوی بیش از آنکه محتواگرا باشد به ایجاد زیبایی در سطح غزل فکر می‌کند البته قابل ذکر است که مهارت او نیز در شعرهای عاشقانه زمینی بسیار بیشتر است و هر جا به آن زن ملموس پرداخته قدرت بیشتری را از خود نشان داده است. در هر صورت منزوی تا پایان عمر نیز همان مسیر ابتدایی را ادامه داد و به تجربه جدیدی در زمینه غزل دست نزد.

در کنار او «سیمین بهبهانی» نیز چاپ مجموعه‌های خود را از سال ۱۳۳۰ آغاز کرده بود اما در مجموعه‌های آغازین او نظری «جای پا» و «صرمه» تنها شامل چهاریارهای و غزلهایی است که به هیچ وجه نمی‌توان به عنوان غزل نوکلاسیک از آنها صحبت به میان آورد. اما در مجموعه «رستاخیز» (۱۳۵۳) کم کم آثاری دیده شد که به نوعی بیانگر حرکت او به سمت غزل نوکلاسیک بودند آثاری با دغدغه‌هایی تازه‌تر و زبانی روان‌تر! هر چند فخامت بی‌دلیل زبان بهبهانی در سالهای بعد نیز ادامه یافت و با آنکه به ترکیب و سازگاری با زبان امروز دست زد اما هیچ گاه فخامت کلاسیک زبانش و استفاده از واژه‌های مهجور از بین نرفت و باعث شد بسیاری از تلاش‌های وی برای تزدیکی به زبان امروزین شعر عقیم بماند! دو اثر بعدی بهبهانی «خطی زسرعت و آتش» (۱۳۶۰) و «دشت ارزن» (۱۳۶۲) جدا از غزلهای نوکلاسیک، تجربه‌های جدید وزنی او را نیز نشان دادند.^۶ خود بهبهانی در این باره

هر چند خامت بی‌دلیل زبان بهبهانی در سالهای بعد نیز ادامه یافت و با آنکه به ترکیب و سازگاری با زبان امروز دست زد اما هیچ گاه فخامت کلاسیک زبانش و استفاده از واژه‌های مهجور از بین نرفت

شعرهای بهبهانی
آنچاکه از تصاویر
ونشانه‌های فاصله
می‌گیرند بهبهانی
شعر از دلچسبی
می‌شوند که
شاید حضور او در
فعالیتهای سیاسی
و فرهنگی در این
نیزهای مهبانی
آنچاکه از تصاویر
ونشانه‌های فاصله
می‌گیرند بهبهانی
شعر از دلچسبی
می‌شوند که
شاید حضور او در
فعالیتهای سیاسی
و فرهنگی در این
نیزهای مهبانی

کارهای سالهای بعد او نباید ندیده گرفت. یکی دیگر از ایرادهای امنی پور از این شاخه به آن شاخه پریدن بود و در طی این سالها شعر نیمایی رانیز رها نکرد (او ابتدا خود را با شعرهای نیمایی اش مطرح کرده بود) و به چاپ آثاری برای نوجوانان و حتی مجموعه ریاعیات دست زد. مطمئناً در صورت حرفکت متمرکز او پیرامون غزل آثار حتی موفق تری را نیز می‌شد از او شاهد بود در سال ۱۳۶۹ کتابهای متعددی به چاپ رسید غیر از مجموعه سهیل محمودی که حرف چندان تازه‌تر در غزل نوکلاسیک نداشت علی‌رضا قزویه با مجموعه «از نخلستان تا خیابان» و عبدالجبار کاکایی با مجموعه «آوازهای واپسین» به نوعی آخرین نسل موفق غزل نوکلاسیک را رقم زدند. در شعر این دو قابلیهای محتوایی بسیار پررنگ‌تر از تکنیکها بود و با توجه به تعلق داشتن سالهای سرایش غزلها به نیمه دوم سالهای جنگ این نکته عجیب نبود. هر چند شعر کاکایی حسی تر و شعر قزویه اعتراضی تر و عصیانگر تر بود اما هر دو کارهای موفقی را رائمه داده‌اند که شاید آخرین نمونهای خوب غزل از نسلی است که با تغییر فضای اجتماعی، سیاسی ... خود و شعرشان نیز باید دچار تغییرات عمده‌ای می‌شوند. این دو با استفاده از وزنهای دوری بلند و کم کاربرد (در ادبیات گذشته) به نوعی مسیر حرکت بهبهانی را دنبال کردند و اتفاقاً کارهای موفقی که در این زمینه ارائه شد باعث شد که نسل بعدی در هر دو جریان موازی (که به آن اشاره خواهد شد) از این اوزان به کثرت بهره بگیرند.^۹

بسیاری از غزل‌سرایان این دوره پس از آنکه غزل را اشباع شده دیدند به جای نوآوری در آن به سراغ قابهای دیگر رفتند. خود قزویه نیز که در «از نخلستان تا خیابان» زبان اعتراضی و طنزآلود خاص خود را در شعر سپید نشان داده بود بیشتر به سراغ شعر سپید و قالب اولیه کارهای خوبیش یعنی رباعی و دویتی رفت و از آن به بعد کارهای جدید و بدیع کمتری در زمینه غزل از او و همنسانش شاهد بودیم.^{۱۰}

با پایان جنگ و حال و هوای آن پس از یک دوره کوتاه، هجموم غزل‌های نوستالتولژیک که گاهی نیز به اعتراض به وضعیت حاضر بدل می‌شدند شعر نوکلاسیک را دچار رکود کردند.

جامعه یک سویه‌ای که غزل آن روز را در برگرفته بود ناگهان به صورت پاره‌های نامرطی درآمد که هر جزو به ساختن کل حاکم بر خوبیش می‌پرداخت بالعکس گذشته که فراوارایت حاکم بر جامعه نوعی کلیت را بر غزل آن روز حکم‌فرما کرده بود. از طرف دیگر توجه جوانان غزل‌سرا به زبانشناسی، فلسفه و ... در راستای ترجمه نظریات و آثار اندیشه‌مندان ساختارگرای و پسا ساختارگرای همزمانی این مسئله با نزدیک شدن شاعران غزل‌سرای سپیدسرا به یکدیگر و در عین حال حضور انبوه غزل‌های متوسطی که روانه بازار می‌شد باعث شد که نیاز به تغییراتی بیناییان در غزل احساس شود

بخش دوم:

در این هنگام در پاسخ به نیاز ایجاد شده حرکتها برای در غزل ایجاد شد که می‌توان آنها را به دو دسته تقسیم نمود گروه اول که به گونه‌ای می‌توان آنها را ادامه فرایند طبیعی شعر نوکلاسیک دانست (که امروزه به نامهای «غزل فرم» و «غزل روایی» از آنها یاد می‌شود) و گروه دوم که تحولات بینایی را در قالب غزل خواستار بودند و به نوعی به شعر سپیدی می‌اندیشه‌بینند که در قالب وزن و قافیه قرار گرفته باشد (که بیشتر با اسمی «غزل پست مدرن» و «غزل متفاوت!» شناخته شده‌اند) ما در اینجا به

را کامل ترین مجموعه بهمنی نامید. غزل بهمنی زبانی بسیار ملایم اما البروزی دارد (در زمان خودش) که شاید مهم ترین علت استقبال از آن باشد. غزل‌های بهمنی بسیار حسی است و حتی وقتی به موضوعاتی نظیر «جنگ»، «مام» نیز می‌پردازد به جنبه‌های درونی و حسی‌تر موضوعات اشاره می‌سود و خود را از هرگونه بحث و حرف دور می‌کند. شاید مهم ترین نقطه شفف بهمنی نپرداختن جدی در طول سالیان قبل به مقوله‌ی غزل باشد سالهایی که غزل را کنار گذاشته بود و به قالبهای تو و حتی ترانسسرایی می‌پرداخت. خود از این باره می‌گویند: «با این باور که غزل در روزگار ما، ان هم پس از نیما به لجیزی می‌ماند دل به چاپ نمی‌دادم...»^{۱۱}

شعر بهمنی نیز شعری ساختارشکن و عصیانگر نیست غزل او با همان زبان صمیمی‌اش (هرچند با دایره و ازگانی محدود) سعی در تکامل داشته است و بعد از حرکتی که در ابتدای راه کرده به نوآوری و جسارت دیگری نسبت نزدی است. بعدها شاعرانی از جمله حسن ثابت محمودی (سهیل محمودی) سعی در تقلید زبان صمیمی اما کم فراز و نشیب او کردند ما هچ کدام توانستند به موقوفیت او دست پیدا کنند زیرا شاید زمان و جریانهای اجتماعی، فلسفی و سیاسی، دیگر اجازه اوج گرفتن شعری از این نوع را نمی‌داد.

نسل بعدی شاعران را باید «نسل شاعران متهد» نامید. شعرهای محتواگرا عرصه را بر فضاهای فانتزی و حسی تنگ کرند که این با توجه به وضعیت جامعه و پیرامون هنرمندان چنان هم دور از انتظار نبود. اما دستاوردهای این دوره تازه‌تر شدن ضمنی زبان و وارد شدن پاره‌های از مسائل اجتماعی روز به شعر بود که توانست غزل نوکلاسیک را به اوج خوبیش برساند. هرچند عده‌ای از معتقدان نیز با این شباختهای شعر این دوره با شعر دوره مشروطه آن را حرکتی مقطعی و زورنالیستی می‌دانستند مثلاً بیان این نکته که شعر مشروطه نیز به نوآوری در زبان و وارد کردن کلمات غیر شعری و رویکرد به مسائل اجتماعی و سیاسی سطح جامعه اهتمام داشته است این تلقیق را نوعی بازگشت ادبی می‌شمرونده است. غزل دوره انقلاب اسلامی با غزل مشروطه تفاوت‌های اساسی داشت. غزل مشروطه فقد تخلی و تصویر سازی بدیع بود و دارای رفتارهای زبانی و تصویری به ندرت هنرمندانه و زیبا بود.^{۱۲}

در این نسل بسیاری از شاعران کلاسیک، طبع آزمایی کرده ام کسی که غزل نوکلاسیک را با شعر معهده آشی داد به طور بقین قیصر امین پسورد سود او با چاپ مجموعه «نفس صبح» در سال ۱۳۶۴ نشان داد که به زبان و تکنیک‌های مدرن (هرچند در قالب غزل نوکلاسیک) دست یافته است. شاید استفاده از کلمات غیر شعری و روزمره بدون فارغ شدن از کشف و اتفاق در ادبیات (که انتظار مخاطب آن زمان از غزل بود) کلید موقوفیت امین پور و موردن تقلید قرار گرفتن او با وجود شاعرانی نظری ساعد باقی، سهیل محمودی، فاطمه راکمی و دیگر جوانانی بود که در آن سالها غزل می‌گفتند. چاپ مجموعه بعدی او در سال ۱۳۷۲ را شامل می‌شد نشان دهنده کمال پختگی که سرودهای سالهای ۱۳۶۷-۷۱ او در سبک خوبیش بود ایرادهای قافیه‌ای در خدمت محتوا!! و غزل‌هایی با ارتباط عمودی ایات (البته نه به شکل روایت) شاید آخرین گامهای غزل نوکلاسیک برای بقاء (واز سویی دیگر برای کشف فضاهایی جدید) بود. هر چند این حرکت روبه رشد همان گونه که انتظار می‌رفت در مجموعه بعدی امین پور ادامه نیافت و نوعی رکود و تکرار شعر او را پر کرد. البته تغییر در کارکردهایی شناسی مخاطب در طول این سالها را نیز در عدم موقوفیت

بررسی جزء‌گرا و نقد عملکرد این دو جبهه به صورت جداگانه می‌پردازیم:
جریان اول: زبان در شعر گروه اول در تعامل مستقیم با ویرگیهای مشخص و چارت‌بندی شده آن است این شعرها همان گونه که پیشتر از آن صحبت به میان رفت تحت تأثیر کلی دو مسأله بودند یکی فضای سوررئال بهبهانی و دیگری تصویرگرایی تعدادی از شعرهای منزوی که باید به این ترکیب، روایت را نیز اضافه کنید (در واقع بیان یک داستان یا شبه داستان که در گذشته نیز در بعضی شعرهای بهبهانی به چشم می‌خورد) این روایت و حفظ آن منجر به موقوف‌المعانی شدن ایات و عدم اتکای ایات بر روی قافیه و کمرنگ شدن آن و در نهایت حذف ریشه شد. به کاربردن قوافي «الف»، «ان»، «ار» و قوافي ساده مشابه دیگر و حذف ریف در واقع هم به حفظ بافت روایی اثر کمک می‌کرد هم توجه شاعر را لفظ به معنا نزدیک‌تر می‌کرد.

با توجه به این ویرگیها زبان حاکم بر این نوع غزلها توانست خود را به جامعه مدرن نزدیک‌تر کند و روایت حاکم بر آن به جزء‌گرا شدن غزل انجامید. به جای صحبت‌های کلی و پراکنده که قلیل تعمیم به بیرون مسائل زندگی بود حال، جریان شعر از کوچک‌ترین اجزاء به سمت مباحثی کلی پیش می‌رفت هر چند دیگر بستر اتفاق، بیت نبود بلکه کلیت غزل محملی برای اتفاق موجود بود فضای سوررئال اثر و تکیه آن به ضمیر ناخودآگاه باعث شده بود که حسی نوستالژیک بر غالب این آثار حکم‌فرما باشد و اینکه اکثربت افعال بکار رفته در این آثار «اضمی» می‌باشد به این مسئله بر می‌گردد. حس تأسف بر کودکی از دست رفته یا خاطرات که «رد» (Trace) خود را در ضمیر ناخودآگاه به جای گناشتمند با تصاویری از «سار» (شخصیت کتاب اول داستان)، «قطار» که رفته (نماد خاطراتی) که در مسیر یک طرفه تبعه دور می‌شوند) ... در این آثار خود را نشان می‌داد. شاید تنها نکته بحث برانگیز پیرامون آثار سوررئال این دسته آن بود که خود تصمیم برای نوشتن شعر و برداشتن قلم فرایندی خودآگاه است پس اینجاد اثری سوررئال که نتیجه حرکت از ضمیر ناخودآگاه بدون گذر از خودآگاه است به طور مطلق ممکن نیست در ضمن دغدغه رعایت وزن و قافیه نیز وجود دارد از جنده در دفاع از این گونه اشعار به نظریه «فریدا» ارجاع داده می‌شود که خودآگاه را توهیم اختراعی انسان نامیده و اعتقاد دارد که «حتی تجربه‌ای که ظاهرًا کاملاً بلافضل و بی‌درنگ می‌رسد بازتاب مستقیم جهانی بیرون نیست. دریافت و ادراک برای همیشه از حضور «خود چیزها» جذشده است»^{۱۱} اما مطمئناً با تمام این حرفاها نمی‌توان از درجه نمادینه شدن جهان بیرونی در ذهن چشم پوشیده و شانه‌ها را در یک سطح داشت.^{۱۲}

در همین حین موقوف‌المعانی کردن ایات که در ابتدای راه ضرورتی به وجود آمده بر اثر ساخت روایی متن بود کم کم به تکنیکی تبدیل شد که بدون دلیل و به صورت افسارگسیختنی انجام می‌شد. شاید عدم تشریح موضع و شناسه‌های موجود در این نوع از غزل بود که باعث شدن نسل جوان که بعد از افول غزل شوکلاسیک به دنبال جایگزینی برای آن بودند بدون تعمق و پیمودن مسیر، تها به جایگزینی موبه موى کلمات پردازند و این غزلها را از مسیر صحیح خویش دور کنند. در واقع در نسل دوم، موقوف‌المعانی شدن به خاطر کوتاه و بلند شدن جملات و بازماندن دست شاعر نبود بلکه گاهی می‌دیدیم که جمله‌ای از میانه یک بیت شروع و در میانه بیت بعدی پایان می‌پذیرد (در واقع دقیقاً به اندازه یک بیت) پس عدم توانایی شاعر و همچنین عدم شناخت مسیرهای این حرکت را می‌توان در می‌بینند.

غزلهای بهمنی
بسیار حسی است
و حتی وقتی به
موضوعاتی نظری
«جنگ» و «امام»
نیز می پردازد به
جنبهای درونی و
حسی ترموموضعات
اشاره می شود و
خود را لز هرگونه
بحث و حرف دور
می کند

دستاوردهاین
دوره تازه تر شدن
ضممنی زبان وارد
شدن پارهای از
مسئل اجتماعی
روز به شعر بود
که توانست غزل
نئوکلاسیک را به
اوج خویش برساند

در این نسل
بسیاری از
شاعران کلاسیک،
طبع آزمایی کردند
اما کسی که غزل
نئوکلاسیک را با
شعر معهد آشتی
دادیه طور یقین
قیصر امین پور بود.

این غزلها در واقع ایده‌هایی برای ترمیم این خانه قدیمی بودند اما متأسفانه در نسل دوم به کلی نیازهای اولیه فراموش شدند و همان نوآوریهای مختصر هم به صورت ابتر مورد استفاده قرار گرفتند و تکرار شدند. غزل به نوعی به نظم کشیدن روابط خانم و آقا تبدیل شد و رماتیسیسم منفعل حاکم آن را از اهداف اصلی خویش دور کرد. شاید هم جریان ایجاد شده در واقع حرکتی بیش از این رادر غزل صحیح نمی‌دانست و البته غزل با محتوا و کارکرد قرن هفتمی خویش توانایی روسازی بیش از این را نداشت یعنی تبدیل جزء به جزء فضای میخانه به کافه، راوی به مرد و ساقی به خانم مشکل را حل نمی‌کرد بلکه تنها می‌توانست مرهمی موقعی بر زخمهاش باشد که حرکت صاعقه وار فراوایتهای «عقل» و «علم» در جامعه‌ای ایجاد کرده بود که سالها غرق در متافیزیک بود...
جریان دوم:

به موازات این حرکت شعری، اتفاقاتی رخ داد که منجر به جریانی موازی شد جریانی که بیش از آنکه زاییده غزل نئوکلاسیک باشد فرزند ناچار شعر سپید بود. فضای تلقیقی، الناطی جامعه که سنت، مدرنیته و پسامدرنیته را یکجا و حتی گاهی به گونه‌ای تفکیک‌ناپذیر در بر می‌گرفت این فکر را به ذهن غزلسرایان متبار کرد که داغده‌های پسامدرن انسان امروز را می‌شود در قالب منظم غزل ریخت تا به نوعی باز نمود وضعیت حاکم بر جامعه باشد وقتی «دربرابر دیدگان انسان پست مدن دیگر نشانی از افق تصمیم بخشی، کلیت بخشی، جهانی شدن و رهایی عمومی به چشم نمی‌خورد»^{۱۶} پس نگاه کل گرای غزل کلاسیک نمی‌تواند داغده‌های او را به مانشان بدهد (یادمان باشد که غزلهای موازی این جریان (جبهه اول) نیز از سویی دیگر و با استدلالی متفاوت به همین موضوع رسیده بودند) اما مسئله موجود این بود که این اتفاق فلسفی در درون انسانی افتاده بود که محصور در پیرامونی مدرن زده شده بود حصاری که قالب غزل به عنوان یک شیوه منظم و در هم تبیده، نماد آن بود البته کار کردها و اتریزی بالقوه این قالب را نیز در این انتخاب نمی‌شد ندیده گرفت. یکی از مسائلی که در این جریان مورد توجه قرار گرفت «زمان» بود نگاه غیرخطی به زمان هر چند در عرفان بی سابقه نبود اما وقتی این نگاه بر متن‌ها غالب شد خود همه چیز را دگرگون کرد مثلاً دیگر روايتها و فرمها خطی جواب نمی‌دادند و هرگونه محتوا و اصلاً اعتقاد به چیزی به نام محتوا دچار تزلزل شد. این نگاه اثر خود را بر روی «زبان» نیز گذاشت و جمله‌های نیمه تمام و سه نقطه‌ها جایگاهی برای برشها و شکستهای روایت شدند و از آن سو استفاده‌های دوگانه از کلمه به تلفیق جملات پرداخت! انگاه غیرخطی به زمان شاید در ابتداء در حد چند سوال و بازی

شاید حذف نکتهای که خلاقیت این جریان مدیون آن بود یعنی فضای سورئال و انتزاعی آثار، آخرین تیشهای را بر ریشه این نوع غزل بفرود آورد و باعث شد به ورطه نشر منظوم بغلند به گونه‌ای که در نسل دوم این جریان ما شاهد ابوهی از شعرهایی بودیم که داستانهایی منظوم با فضاهای شدیداً نزدیک به هم و دایره واژگانی بسیار محدود بودند. ریشه‌ای همراستا مانند «سه سال قبل»، «دو هفته بعد»، «و»، «که»، «یا»، «با»... که زمانی سکوی پرتاب این نوع غزلها بودند بستری شدند برای شرح ماجراهای شخصی دو شنبه‌ها و چهارشنبه‌ها!! و منظمه‌هایی تکراری، اشاره سطحی به روابط زن و مرد بدون شرح علل «عقده اودیپ» یا برسی لاکانی ضمیر ناخودآگاه و از یاد رفتن عل شروع این جریان به تکرار غزل نئوکلاسیکی انجامید که حتی آن محتوا عمق، اتفاق و کشف شاعرانه و صنایع ادبی نیز از آن حذف شده بود.

البته لازم به ذکر است که این غزلهای روای بیشتر به قصیده نو تمايل داشتند فضای توصیفی و پیچیده آثار ابتدایی یادآور قصاید «منوچهری» بود و استفاده از اختیارات وزنی و طولانی شدن غزل (حتی گاهی بیش از ۴۰ بیت) این نظر را تقویت می‌کرد نکته دیگر، ارتباط عمودی ایات بود که آن نیز در قصاید بی سابقه نبود زبان ناماییم و غیر مفاظهای این نوع اشعار و استفاده گسترده از اختیارات شاعری نیز در همین راستا قرار می‌گیرد. هر چند با گذشت سالیانی از شروع این جریان، آثار دوباره به سمت غزل شدن گام برداشت و از ماهیت ابتدایی خویش فاصله گرفت.

همان گونه که اشاره کردیم یکی از مهم‌ترین علتهای افت ناگهانی این نوع شعر آن بود که در ابتدای پیدایش این جریان، پارهای نیازها در غزل نئوکلاسیک وجود داشت و

**هو چند شعر
کاتبی حسی تر
و شعر قروه
اعمی اصی نزو
عصبانیگر تربود
اما هر دو کارهای
موقوفی رالاوه
داده اند که شاید
آخرین نمونهای
خوب غزل از
نسلي است که
باتغیر فضای
اجتماعی سیلیسی
و ... خود و
شعرشان نیز باید
دچار تغییرات
عمده ای می شدند**

**شاید عدم
تشریح مواضع و
شناسهای موجود
در این نوع از غزل
بود که باعث شد
نسن جوان که
بعد از افول غزل
نئوکلاسیک به
ذنبال جایگزینی
برای آن بودند
بدون تعمق و
پیمودن مسیر،
تنهله به جایگزینی
موبه موى کلمات
بپردازند و این
غزلهار الاز مسیر
صحیح خویش
دور کنند.**

معنای حقیقی شدند شعر به صورت مجموعه‌ای از «دال»‌ها درآمد و به جای پرداختن به کلیات به نشانه‌ها پرداخت. شاید فرق این حرکت با جریان موازی اش در جزء‌نگری در همین نکته نهفته باشد یعنی در جریان اول، غالباً به مدلولها اشاره می‌کنند اما در جریان دوم غالباً خود جایگزین دلالهای دیگری شدند.

چیزی که در زبان این دسته آثار بیشتر مشهود بود اتفاقاً ها بازیهای زبانی پیچیده بود یعنی پیاده کردن محتوای اثر بر روی زبان و «بیان این نکته که جدا شدن بعد شعری - بیانی متن (سطح دال) از محتوا پیام یا معنا (سطح مدلول) یکسره ناممکن است»^{۱۹} و از همسازیهای که در ادبیات ماهم بی‌سابقه نبودند (نظیر ساختن مصدرهای جملی از اسمی توسط «طرزی») رونق گرفت. در هم آیینه که در ادبیات ماهم بی‌سابقه نبودند از آثار به جای آنکه ما شاهد نگاهی دیگر گونه به زمان در اثر ترتیبی هم‌دیگر را قطع می‌کردند و افعالی که در مکانهای نابهجا قرار می‌گرفتند به یک مسئله معمولی تبدیل شدند بازی با حرجهای اضافه و استفاده بدند از حس پنهان موجود در آنها در جای جای این نوع شعرها به چشم می‌خورد. حتی گاهی به همین ساخت تازهای که تنها در جریان متن معنا می‌باشد دست به ساخت دلیلی که برای این کار ذکر می‌شد ضفت زبان فارسی می‌زند دلیلی که برای آن را در مورد خلاصه می‌کردند:

۱۱- فقط فعلهای ساده زایایی دارند -۲- دیگر فعل ساده ساخته نمی‌شود -۳- شمار فعلهای ساده‌ای که زایایی دارند (مثل نمودن، نمودار، نمایش، نماد...) و از گذشته به ما رسیده‌اند که ماند -۴- از این شمار اندک نیز بسیاری در حال تارودی و جایگزینی با فعل مرکب عقیم بوده قابل مشتق‌سازی نیست -۵- از مصدر جعلی فارسی مشتق بدست نمی‌اید^{۲۰}. اما ترفندهای زبانی در غزل مانند شعر سپید دچار افراط و تغییر طبقه شد که آن را از هدف اصلی خویش دور می‌کرد تغییر در نحو صحیح جمله و شکل نرمал و از هم بدون آنکه نیازی احساس شود چنان شد گرفت که گاهی غزل به نوعی عرض اندام فلسفه‌دانه تبدیل می‌شد که در پشت آن هیچ چیزی وجود نداشت! نکته دیگری که در این حرکت دیده می‌شد و قبل از هم به آن اشاره کردیم تغییر روش ارتاطی این بود؛ شاعران این جریان بعد از آنکه کلمات را دارای اصالت ندانستند یا به نشانه‌ها پنهان برند یا به ایجاد یک حس با زدن یک حرف، در پشت یک کلیت غیر قابل تکیک به نام غزل دست زند و یا به تلفیق هردوی آنها می‌پرداختند یعنی مثلاً غزلی با تکرار کلمه یا مصروعی به تشریح جهان کپی شده مدرن می‌پرداخت، بدون آنکه اشاره‌ای صریحی به آن بکند آن هم فقط با نشانه‌هایی قراردادی؛ این نگاه به غزل قبلاً در هنرهای دیگر پس امدادن نیز تجربه شده بود آهنگساز بزرگ نظیر «جان کیج» چندین دقیقه پشت پیانو می‌نشیند و مکث می‌کند گویا نوعی ضربه، ایست یا اعتصاب برای اهنگ آغازین یک کنسرو است و خود آهنگ نیز شامل سروصدای حضار و

بود «مثالاً اینکه انسان با نگاه کردن به آسمان دارد گذشته ستارگان را می‌بیند یا اینکه تولد همزمان دو کودک در ایران و آمریکا در دو تاریخ مختلف ثبت می‌شود یا...»^{۲۱} اما با پیش‌رفت مطالعات علمی شاعران جوان (با سابقه عرفانی قضیه در ضمیر ناخودآگاه آنها) جریان نسبی بود زمان و نگاه از بالا (و نه نگاه خطی!) توانست در ذهن آنها نهادینه شود و اثرات گسترده‌ای را بر روی شعر ایجاد کند. فرمهای پیچیده این آثار که گاهی به لاپرتوی گریزنایدیزیر می‌ماند حجم و سیعی از شعرها را فراگرفت. «ارجاعات درون متنی» برای پیوند غیر خطی ایيات به هم بسیار پر کاربرد شد و «بیان متنها» به تلفیق آگاهانه آثار و ایجاد کلاری از زندگی و ادبیات دست زدند اما این نگاه نیز به مرور زمان دچار مشکل شد و در پاره‌ای از آثار به جای آنکه ما شاهد نگاهی دیگر گونه به زمان در اثر باشیم شاهد تکه پاره کردنها تعتمدی اثر برای گیج کردن مخاطب بودیم و ارجاعات درون متنی نیز جای خود را به تداعیهای معنایی دادند که اثر را بیشتر شیشه یک متن «جریان سیال ذهن می‌کردند» تا...

از مهم‌ترین اتفاقاتی که در پشت این جریان روی داده بود حرکت متن از سمت استبداد مؤلف به شراکت مخاطب در خلق اثر بود به گونه‌ای که ابهام به گسترش ای از نام «تاوبیل‌پنیری مکرر» و آنگاه بی‌معنایی (عدم داشتن معنایی ثابت و غالب) رسید. بعدهای «بلارت» پیرامون «مرگ مؤلف» و پرداختن به مسئله «هرمنوتیک» غزلها را دارای زبانی گنگ و پیچیده کرد که به هیچ وجه برای مخاطب ساده پسند غزل فارسی دلچسب نبود. تغییر راوی از اول شخص همیشگی به راویهای دیگر و حتی در صورت به کار بردن راوی اول شخص، فاصله گرفت مؤلف از راوی باعث شد فضای حسی و «فرد دل مانند» از غزل رخت بینند اما این شمشیر دوب از جانبی دیگر رشته ارتباط مخاطب عام و حتی خاص را از این شعر برد و پاره‌ای غزلها به بازیهای ریاضی تبدیل شد که گویا تنها برای امتحان هوش مخاطب افریده شده بودا!

پرداختن به مسئله زبان باعث تغییر نگرش مؤلف به متن نیز شد زیرا مشخص شد که زبان از ارتباطی که مؤلف به آن می‌اندیشد طفه می‌رود یعنی در حالی که «استفاده کنندگان [از زبان] می‌کوشند تا دیگران را درک کنند همچنین تلاش می‌کنند تا معنای مورد نظر خود را نیز به کلمات و واژه‌های مورد استفاده منتقل کنند»^{۲۲} در واقع مابا کلمات روبه و نیستیم بلکه با انکاسی از آنها در ضمیر ناخودآگاه خود مواجهیم. «دکارت» این قضیه را با مثالی جالب توضیح می‌دهد او می‌گوید که کودک وقتی در دوره طفولیت شکل متشی را می‌بیند درک درستی از آن ندارد بلکه در سینه بالاتر تصور او راجع به مثلث واقعی از تصویر ذهنی او منشاً می‌گیرد و در واقع او آن تصویر ذهنی را که بسیار ساده‌تر است می‌بیند. با تثیت این نوع نگاهه زبان، به نوعی محتوا نیز دچار تغییر شد یعنی وقتی کلمات فاقد

تماشاچیان است که در انتظار شروع کسرت هستند. این تغیرات در سطح زبان و کلمگردانی آن با یورش واژگانی که تا آن روز «غیر شعری» تلقی می‌شوند همراهند. کلمات بدون هیچ قیدی وارد شرمندی شده‌اند و قافیه‌های تجزیه‌شده که تا آن روز در ادبیات سابقه نداشت مثلاً در کتب معتبر «فرنگ تالیف» هرای قافیه «وس» کلمات نظری «بلتمیوس»، «سبوس» و «فلوس!!» (درختی وحشی در آفریقا و جنوب ایران) آمده بود اما از اوردن برکاربرند خودداری شده بود.^{۲۱} این جریان با بازگردان دست شاعر توأست همزین کلمه شعری و غیر شعری را زین ببرد استفاده از کلمات غیر معمول و عبارتی با زبانهای بیگانه یا... در ابتدا مستواردهایی در خدمت توصیف فصله شخصیت و دوگانگی یا از خودبیگانگی کاراکترها بود اما متأسفانه در ادامه این راه این مسئله نیز به تکنیکی بدل شد تا در غزلها بهجا و نابجاشاهد اوردن هرگونه کلمه و جمله اندکلایسی یا متعلق به دیگر زبانهای بیگانه بدون هیچ کارکرد باشیم! استفاده از قوایی جدید یا نامتعارف در عالم اآنکه فضایی جدید به شعر ببخشد به نوعی طبع آزمایی و اقتراح اش تبدیل شد.

مشهد نشانه‌ها در این نوع از غزل از ویژگیهای دیگر آن بود اگر به همینندی «پرس» پیرامون نشانه‌ها توجه شود او سه تعریف را ارائه کند: ۱- شناسی: نشانه‌که به یک شئ خارجی اشاره می‌کند صراحتاً آنکه به خصوصیات خودش ۲- نمایه: نشانه‌که به یک شئ خارجی اشاره می‌کند به موجب تأثیر پذیرفتون واقعی از آن شئ خارجی ۳- نماد: نشانه‌که صرفاً یا عمدتاً به موجب این واقعیت که به صورت یک نشانه به کار رفته یا فهمیده می‌شود نشانه را به وجود می‌آورد. پیشتر نشانه‌های موجود در غزل امروز از دسته «نمادها» هستند یعنی تنها با حضور در جهان ملن است که به چیزی دلالت می‌کنند برای مثال «وقتی زنبوری گیاهی شیرین بیاند می‌قصد اینجا رقص نماد است، دیگر زنبورها تأول کنندگان، عاشقانه در بحر هیئت مثمن مخون مخلوق استفاده از اختیار وزنی هستکن» در کن ووم جان معمول نبود و بیشتر آن را منصب قصاید مذهبی مخصوص غزل بازه این اختیار استفاده شده چیزی که در غزل امروز به کرت دیده شود.

۳- ترمیم و تقلیل بزرگبزند شعر حسین متزوی
۴- نکته جالب بر این متن تقدیر نماینده است (دیگر در متن یک شعر - جمجمه مقالات حسین متزوی) خطا در سمعت و اش - میمین بهبهانی
۵- مجله کلرانمه شماره ۳۰ (شهریور ۱۲۸۱)
۶- گاهی علم برای خود تونگ می‌شود - محمد علی بهمن
۷- اول از سل سرخ (نگاهش به شعر معاصر ایران) - عبدالجلال کاکانی
۸- برای اگاهی پست از اوزان مورده استفاده به خشن زمان «سد اکبر مرجری مرآجه کنید هر چند در غزلهای تازه خوش دو غزال که بدای هنوزی» و «فالفس» سروده منده است (مخصوص در نویم) برای کشف قلبیهای تازه حتی سامدين در غزل دیده می‌شدند
۹- ابر ساختگرگنی (فلسفه ساختگرگنی و ساختگرگنی) - روحلهاراند ترجمه فرزان سجودی
۱۰- مثلاً بایدین تلویزیون لولاینجه به صورت شی می‌زنند و قیمت نیست تیلا از راه عکسی می‌زنند نه خود آن شکل را این تلویزیون این تصور به ذات کوچک تجزیه می‌شود اینها ذلت کوچک باز هم به هم می‌جستند و ما ۱۱- دلش زبان (مهارت شناسه - کاربران) - نوام چاکسی، ترجمه علی درزی
۱۲- اسدا در برابر غرب - طربوش شایگان
۱۳- نقل قول از اوان فرانسوی لوتوپر - بست مدرنیته و بست مدرنیسم (تعریف - نظریه‌ها و کلیستها) ترجمه و تنویی: سپهابن توپرزی
۱۴- نظام چهار بعدی زبان (اختارهای مفهومی) - ناصر منظوری
۱۵- سیاست پست مدرنیته - جان آر گیبسن / بوریمر، ترجمه منصور انصاری
۱۶- نقل قول از هرگز درینه - ۵- منظر بزرگ معاصر (از ساختگرگنی تا ساختگرگنی) جان پجهتنه ترجمه: محسن حکیمی
۱۷- برگرفته از پیرامون زبان و زبانشناسی - محمدرضا باطنی (یادداشت تغیر)
۱۸- این نظام پست مدرنیته - جان آر گیبسن / بوریمر، ترجمه منصور انصاری
۱۹- نقل قول از هرگز درینه - ۵- منظر بزرگ معاصر (از ساختگرگنی تا ساختگرگنی) جان پجهتنه ترجمه: محسن حکیمی
۲۰- مراجحة شود به «فرنگ قلده» در زبان فارسی - دکتر تقی و جباریان کلکار
۲۱- نقل قول از «چاله و بیان موریس» - ساختگرگنی تا ساختگرگنی
۲۲- درباره دیالوگ - دیوید توهی، ترجمه: محمد حسین نژاد

«دیالوگ» از لغت یونانی «دیالوگوس» گرفته شده است «لوگوس»